# COMUNITA' ECONOMICA EUROPEA COMUNITA' EUROPEA DELL'ENERGIA ATOMICA

### REGOLAMENTI

#### REGOLAMENTO N. 174/65/CEE, 14/65/EURATOM DEI CONSIGLI

#### del 28 dicembre 1965

relativo alla fissazione delle tavole di mortalità e di invalidità e della legge di variazione dei salari da applicare per il calcolo dei valori attuariali previsti dallo statuto dei funzionari delle Comunità

## IL CONSIGLIO DELLA COMUNITÀ ECONOMICA EUROPEA,

## IL CONSIGLIO DELLA COMUNITÀ EUROPEA DELL'ENERGIA ATOMICA.

Visto il Trattato che istituisce la Comunità Economica Europea,

Visto il Trattato che istituisce la Comunità Europea dell'Energia Atomica,

Visto il regolamento n. 31 (C.E.E.), 11 (C.E.E.A.) relativo allo statuto dei funzionari e al regime applicabile agli altri agenti della Comunità Economica Europea e della Comunità Europea dell'Energia Atomica (¹) e, in particolare, l'articolo 39 dell'Allegato VIII di detto statuto,

Visto il parere del Comitato provvisorio dello statuto,

Visto il parere degli attuari designati dai Consigli.

Considerando che spetta ai Consigli adottare le tavole di mortalità e d'invalidità nonché la legge di variazione dei salari da applicare per il calcolo dei valori attuariali previsti dallo statuto e dall'Allegato VIII del medesimo,

## HANNO ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

#### Articolo 1

Per il calcolo dei valori attuariali previsti dallo statuto dei funzionari e dall'Allegato VIII del medesimo, si applicano:

- a) Le tavole di mortalità e di invalidità Heubeck-Fischer (Richttafeln für die Pensionsversicherung 1956, René Fischer Verlag — Weißenburg/Bayern),
- b) La legge di variazione dei salari basata su un tasso di incremento annuo dell'1,88  $^{0}$ / $_{0}$  ( $^{130}$  = 175).

## Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore con effetto retroattivo al 1º gennaio 1962.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, addí 28 dicembre 1965.

Per i Consigli Il Presidente

E. COLOMBO